



## **Notas sobre el Prueba de lengua especializada para farmacéuticos**

### **Quién tiene que hacer un examen de lengua especializado?**

Si ha completado su formación en un país no germanoparlante, debe realizar una prueba de idioma especializada (C 1) antes de que se le conceda la licencia para ejercer.

Si usted

- haber cursado al menos diez años de enseñanza general en un centro de enseñanza de habla alemana o
- haber cursado al menos tres años de formación profesional en alemán,

por lo general, no tiene que hacer una prueba de idioma especializada. La Oficina Estatal de Salud y Asuntos Sociales de Berlín (LAGeSo) decidirá si puede quedar exento de la prueba de idioma especializada.

### **Dónde se realiza la prueba de lengua especializada?**

Si ha presentado su solicitud de licencia para ejercer en el LAGeSo de Berlín, realizará el examen de idioma especializado en la Cámara de Farmacéuticos de Berlín, Littenstr. 10, 10179 Berlín.

### **Cómo me inscribo y cuánto cuesta la prueba de lengua especializada?**

Una vez comprobada su solicitud de autorización para el ejercicio profesional, recibirá un acuse de recibo. Con este acuse de recibo, puede inscribirse en el examen de idioma especializado en la Cámara de Farmacéuticos de Berlín. El examen de idioma especializado cuesta 375 euros. Este importe debe abonarse a la Cámara de Farmacéuticos de Berlín. Encontrará más información en el enlace [Apothekerkammer](#) Berlin.

### **Cómo funciona el examen? Cuáles son los requisitos?**

El examen tiene lugar como examen individual. La evaluación corre a cargo de al menos dos examinadores, entre los que habrá al menos un farmacéutico. El examen se organiza del siguiente modo:

#### **1. Diálogo simulado entre farmacéutico y cliente**

Deberá demostrar que puede comunicarse de forma espontánea y con la fluidez suficiente para informar y asesorar a pacientes y clientes, así como a personas autorizadas para ejercer la medicina, la odontología y la veterinaria, sobre medicamentos, problemas relacionados con los medicamentos y cualquier riesgo de los medicamentos. En particular, deberá disponer de la información necesaria:

- sobre el uso adecuado del medicamento
- cualquier efecto secundario o interacción resultante de la información que figura en la receta y de la información facilitada por el paciente o cliente, y sobre la correcta conservación o eliminación del medicamento.

Duración: 20 minutos

#### **2. Documentación escrita**

En esta parte, deberá demostrar que es capaz de preparar instrucciones de fabricación escritas para la formulación y los defectos y cumplir sus obligaciones legales de documentación y etiquetado.

Duración: 20 minutos

### 3. Debate con miembros de la profesión

En esta parte final del examen, deberá demostrar que puede comunicarse con los miembros del personal farmacéutico y con otros participantes en la actividad farmacéutica de tal forma que queden descartados los malentendidos mutuos. Debe ser capaz de comprender y llevar a cabo las prescripciones sin errores; en caso de ambigüedad, debe ser posible comunicarse con el prescriptor sin grandes esfuerzos.

Duración: 20 minutos

Los conocimientos farmacéuticos no se evalúan en la prueba lingüística especializada.

Ha superado con éxito la prueba lingüística especializada si los examinadores han llegado a la conclusión de que cumple todos los requisitos lingüísticos mencionados.

### Qué ocurre después del examen?

Una vez superada la prueba, recibirá un certificado de la Cámara de Farmacéuticos de Berlín que confirma el resultado de la prueba lingüística especializada. Por favor, presente el certificado original y una copia simple en el LAGeSo. También puede enviar una copia certificada por correo a la siguiente dirección Landesamt für Gesundheit und Soziales Berlin, IV A 216, Postfach 310929, 10639 Berlin. Su procedimiento de solicitud de autorización para ejercer continuará.

Si no ha superado la prueba de lengua especializada, deberá repetirla en su totalidad. No es posible repetir partes individuales. El número de repeticiones no está limitado.

**Le deseamos mucho éxito.**

#### **Pie de imprenta:**

Oficina Estatal de Sanidad y Asuntos Sociales,  
Responsable del contenido Departamento IV A  
Turmstraße 21, 10559 Berlín

Correo electrónico: [bfg@lageso.berlin.de](mailto:bfg@lageso.berlin.de)

V.i.S.d.P. Silvia Kostner - Z Press - Estado: abril de 2020

Dirección de Internet: <https://www.berlin.de/lageso/>

---